

Ἄγαθὲ Ἰέρων εὐχαρίστω,

ἀπὸ θυμῶν εὐμενῶν κατὰ.

Ἐπὶ Ἰουλιανῶν ἀγαθῶν ἐπιστολῶν καὶ ἔργων.

Τούτῳ νέον ἀνδρῶτα καὶ τούτῳ ἔγραψεν ὁ
ἄριστος ἢ ἀγαθὸν αὐτῶν ἔργων δορυφόρος ἀπὸ
ἀρχαῖα παλαιότητα καὶ νέον ἔργων κατὰ

ἰαν. Ἀποδοῦν με εὐχαρίστων εἰς τὴν Λύκω
καὶ τοῦ Ἰέρων ἔργων πρὸς ἑξῆς μερῶν.

ὁ ἀριστὸς ἀνδρῶτα, ἴσως εἶναι ἀδελφὸς
ὁ ἀριστὸς ἀνδρῶτα. Ἰὸ περιεχόμενον τοῦ ἔργου
ἰβητικῶν ἀνδρῶτα εἰς τὴν Μορῆν.

κατασκευαστὸν εἰς τὸν ἀριστὸν ἀδελφόν.

ἀπὸ ἀριστῶν

Ἰέρων ἀριστὸν ἀδελφόν



πρωτο βιβλίου
επιμαρτυρία

Επιμαρτυρία του αρχιεπισκόπου...
...επιμαρτυρία...

Καθώς και γράφεται επί της χειρογράφου...
...επιμαρτυρία...
...επιμαρτυρία...
...επιμαρτυρία...

...επιμαρτυρία...
...επιμαρτυρία...
...επιμαρτυρία...
...επιμαρτυρία...



του Μοσίου. Τα φύλλα ταριάνων μεγάλας
διακλάσης.

από τους υψους δια τετραγωνική του τετραγώνου
ή επιφανείας δια γωνίωσιν ίσων περί δύο
πρόσμελα.

Του Μισαήλ Ίβερτου του ίδιου αντισφύρατος
δύο είναι μαζί.

Αί τοι δεσπόζον αντισφύρατος με Μισαήλ
του Αρ. Ξωδίου Ισοβίου μαζί του Αρ. Αρβι
σιδη, ανενδοιαχώς.

από τις άσπίδες είναι Αποστολος Θάσιος
ο άσπίδης με τον κενό με τον κενό Χαρίτων
Μουχίς. το όνομα αυτό του άσπίδης από την
Αρ. Προηγ. Χαρίτων.

Αί τον άσπίδης χαρταφύλλου λυράς του
απομαρτυρίας του κίχρη. δια του ταχυγώνου
όπου μου έγραψαν ότι άσπίδης δύν είναι ίσων
Αί τον άσπίδης δια του Μισαήλ - Κέρμη δια εσπί
του Μισαήλ. εγγραφοί με εσπίδης. Άγιος Εύαγγελος
με αρχαία ίσων
Εργαστήριο Πνευματικό.



(1936)
Paris, 6 shkurt, 1936

I dashur im ungj,

Po ju shkruarj edhe një herë me shprehje që letra t'ju bjerë në dorë dhe se, se-paku xete herë, do të më përgjigjet.

Nga zërrana ju shëryta në Korinon e shkruar; nga Bari ju shëryta në Shklotonin e shkruar, dhe, me t'arritur në Paris më 8 janar, i shëryta lngot Hrisanthos të Trapezantës në bërja gjale edhe për ju, tue i kerkuar adresën t'uaj.

Po qaditëm, pra, që mua po man asyri përgjigjet; as nga ju, as nga lngoti. I u amërtora legates së vetëshme grom, dhe atje me thanë se lngot Hrisanthos gjendet vetët në Athinë. Athere presë mua në u-përgjigjet as at?

Me gjith atë gjendja e vet atë unitive sa edhe e ngutëshme. Eshë nevojë e domosdoshme për mua të vij sa më shpejt në Athinë dhe të hyrij në kontakt me njerzit e Oqeris. Mue gjendet rastë më i mirë se ky i tashmi, mbassi veni bere një plan veprimi, realizimi i të cilil varret kryesisht nga vullhima dhe përkrahja që mund të na japë Oqeria



Itelenike.

Ju lutem, pra, qe te me lajmeroni sa me shpejt per ardhjen t'ime atje, tu me shigurnar qe te me japni visa Legata Itelenike e vertushme. Ne vend te pasha-
portit, qe me mungon, autoritetet franceze, qe jane sjelle shumte bujarisht vendit neje dhe shouar te miq, do te me jape nje flete udhëtimi qe nejalton per te vater zyri ne Greqi. Pastaj shohim dhe bijme.

Ju lutem shume te nderoni:

Me shume dashuri

~~Kostas~~

Adresa ime:

C.d. Chesszi,

16 Avenue Mozart,

Paris (16^{me})

FRANCE



Er drejtë Morit Nijeritit Kairo 11 dhjetor 1936

Agavuli Gërmimi

Është me shumë kënaqësi për mua që të
këmbënguleni në leximin e kësaj reviste dhe
që të keni marrë vesh se ajo është e rëndësishme.

"Ose të qasni diçkë prej këtyre librit, në
shprehjet e tyre, të cilat janë të vërteta dhe
të drejta, të cilat janë të rëndësishme për
këtë botë dhe për të gjithë njerëzit." - e
kështu shkruan në librin tuaj "Këmbëngulja".

Është me shumë kënaqësi për mua që të
këmbënguleni në leximin e kësaj reviste dhe
që të keni marrë vesh se ajo është e rëndësishme.

Kam
ju
me
itikat

Korreci, në 4 numera, të cilat janë të
marrë adresën tuaj, të cilat janë të
rëndësishme për leximin tuaj dhe për
të gjithë njerëzit.

Sa për "Agavulinë", shumë të pakta kam shitur;
50 copë i kam dërguar në Librarinë "Argus", në Tiranë,
46 " i kam kështu dhe më rreptë duaje do të
palojmë mirë, po të dëshironi me shprehje të
të drejtë në rreptë tuaj.

Më shumë uderime dhe respekt, ju
shprehun gjatë dorës shumë miqërisht.
Vangjel Plurtitullig.



VËLLAZËRIA K. TURTULLI

C. TOURTOULI FRÈRES
KORÇË - (Albania)

P. O. B. No. 21

ADRES TELEGR. : TOURTOULI FRÈRES

Q&B
Korçë 29 Shtator 1936

Shume shume i dashur!

Tatër Ellogji Camilla
Athenës

Më gëzimin të madh morëm zot të falat tuaja më
nëpërmjet tuajës Mihail Kotsi dhe në gëzimin shumë që imi
shëndoshë e' mirë.

Prëj shumë kohë me djalin ton që ishte në Selenik kam
marrë të dy librat tuaja shumë të vlefshme dhe ju
falenderoj pa masë; kato i ka kënduar ore studiuare
X. Ho Mitko Çafezori, një shkruar Korçës, dhe kritikant
i tijja prej shumë kohë i ka botuar në "Gazetën e'
Korçës", në 4 numera, të cilat zot, — megjë që
morëm adresën tuajë, ti dorëzova më postë
recomandisht. Shkakun që nuk kishte në një
lajm për adresën tuajë është, që nuk ju kam
shkruar.

Sa për "Aklamimi i Shqiptarëve", shumë të pakta kam shitur;
50 copë i kam dorëzuar në Librarinë "Argus", në Tiranë,
46 " i Kam Këtu dhe më nëpërmjet tuajës do të
palojmë mirë, po të dëshirojmë me shkruani që
ti dorëzohet në nëpërmjet tuajës.

Më shumë nderime dhe respektë, ju
shkruar gj' dorë shumë miqërisht.
Vangjel P. Turtulli.



Korçë, më 23 Mars 1936

Imzot

Peter Erloji Korita
Athine

I dashuri mi,

Prej kohe mora letren tuaje te dashur s' uaxudues
dhe u qyrena qe ini shendoshe e mire. E dhe letren
tuaje per vijain tuaje e dergova ne adresen,
qysohem qe ini te kenaqur per kritikate e L.
St. Ccafpezit per bi librat tuaja, te cilte me te
vertet jam shume te lartra dhe dotipuricë nga
ede p'keparmije.

Dje isha ne Monastir "Shen Peter" te Vithkuqit,
ku prej 2-3 jare jam Epitrop, dhe Kodiku udohet
ne gjendje te mire, eshte shkruar qe me 1760...
Ka dhe njaft libra te vlefshme, kishetare. —

Jare e Kaluare ju dergova 3400 drak mi,
me nje korcar, ushorj qe ja u ka dhene
dhe keto do ti inkaraj nga libri "Mylarua"
"Mylarua" qe kam shitur dhe do te shes, dhe
prape do t'ju shkruaj.

Derheroj gjithemjell te degjoj te mire
tuaje dhe dyke ju shtranguare soren
migezabty Me tem me shume nderime.

Vangjel Floristullij



Εμβαλὶ με πολεμ ἐπὶ ὄχι.

Δύμην εἰς πρῶτ ἄνω ἐπὶ εὐδ πραγμῶν με εἰς ἰσχυροὶν κημίονα
εἰς δίδων εἰς.

Εἶμαι ἰσχυροὶν νὰ τεναγῶν δα ἰσχυροὶν ἀποδοὺν ἀποδοὺν μένει
ἀποδοὺν.

Εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς εὐνομα ἢ ἀποδο - εἰς πορρῶ εἰς δα -
νὰ ἀποδοὺν εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα

εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα

εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα

εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα

εἰς δα, εἰς ἀποδο εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα
εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα εἰς εὐνομα εἰς δα



Επιτομή της Εξέτασης των Σπουδών...
20-11-1935

Ημερομηνία...
Επιτομή της Εξέτασης των Σπουδών...
4-3-20

Επιτομή της Εξέτασης των Σπουδών...
Επιτομή της Εξέτασης των Σπουδών...

Επιτομή της Εξέτασης των Σπουδών...
Επιτομή της Εξέτασης των Σπουδών...
1935

Παραγωγή
[Signature]



AVV. CAV. ANGELO LEOTTI

Via Napoleone III=N.23 int.5
pres.o Salsa=Roma

Roma 12. 3. 36

Tit i nderohmi Zotin!

Kam licitur ne - C'është a.
e. kisore n. 2406 te libri botuar.
1/ Grigor Cjirakastuti - Perithenjes
e shjates te re ne gjuhën shqipe
domethënë bërhat e letërsisë dhe
gjuhës shqipe;

2/ Akademia e Vokshpores - Historia
e Vokshpores dhe qytetërimi.

Tan një p'loshaptar i fashës
Manen me t'p' q'itë botime
shqipe (kam bërë shtyp një
jalor shqipëtarisht prej 1800
faqesh dhe me një t'epër të 30.000
fali) dhe përanda; manë k'je
p'inë t'je lutem të më dë
goni librat sipërshënuesi dhe
t'i q'itë botimet t' naja
Jam i sigurt se do



Ἐν Ἐφῆς Ἰερῆς Μονῆς Πρωτοκ. 27 19 Μαρτίου 1936.

Ἰεθαδέ μου Γέροντα Εὐλόγε,

Ἰὰς ἔβαν ἔνι ἡγέρῃ ἔνι ἑσπέρῃ ἐνδοκῆς
σας ἀπὸ 12-2-36 καὶ γέρον ἐν γῆρας σας ὅτι ἄρα
ἔνι ἀρίστη ἐκείνη ἡ Διοικητικὴ Π. Κοινὴ ἀνιῶντα
ἐν Κρήτῃ ἔνι ἡλικίᾳ ἡοῦ Γ. Παπαγεωργίου "Ὁ Ἄγιος
Γεώργιος Παλαμῆς" καὶ παραμένει ἔνι ἐντὶ ἀνεπὶ-
σπαστοῦ ἔνι Ἰ. Ἰερῆς Μονῆς ὡ. Ἰέρων ὅπως μετὰ τὴν αἰλο-
προσώπως ἐν τῇ Διοικητικῇ καὶ παραμένει ἔνι ἐν
ἡλικίᾳ ἡοῦ ἡοῦ Π. Κοινὴ. "Ὅπως καὶ ἐγέρετο.

Ἐπὶ ἄλλοις ἔνι παραμένει ἐνταῦθα ὅπως συγχαι-
ρῶ ὑμᾶς ἐντὶ ἔνι ἐρχομένη ἡοῦ ἡοῦ Ἄγιου Παύλου
καὶ ἐντὶ ἡοῦ ἡοῦ σας προσγῶν ἡοῦ. "Χρῆστος
Ἄγιος".

Μετὰ σεβασμοῦ

Βασίλειος Μοραζός.



to, mabathni de' hien / me
do me / palindoret / me
me to / fiekon into, mabathni
me huan / mabathni

Am. B. B. B. B. B.



Ερ 24 Γεφ Μορ Πρωτοκου 24 19 Μαρτίου 1936.

Ιεθαβέ μου Γίγοντα Εύλογε,

Γας βεβαιω 24r κήρυον 24s 24rίας ευελοκας
ας αω 12-2-36 και γίγιντο εις γνωση σας οτι ερα
24r αριζου εν λαιδα 200 u. Διοικητορ Π. Κουρκου αω εβουτα
24r Καρας 20 βιβλιον 200 Γ. Παπαμυχαηλ "Ο Αγριος
24r αγριος Παλαμας" και παρακαλεσα 20r εις αρεωρο-
20r 24r Γ. ημω Μορ ω. Γίγιντο οως μεταβη αιλο-
20r οως εις 20r Διοικητορ και παραδωθη 20r εις
24r βιβλιον εις 20r u. Κουρκου. "Οωρ και εγέρετο.

Δραλλομαι 24r παρανοιας ευαφιας οως συγχαί-
24r υμας εις 24r ερχομένη εορτη 20r Αγριου Παλαμα
24r εις ερ προσφε αιλας σας προσγυνω ηδη. "Κριβος
24r εβουτα".

Μετα σεβασμου

Βασίλειος Μοραγός.



S. E. Kiffas
Julianus u 4/4
Budapest Hungria.

Budapest 21 3 50

Εἰς ἀπόστολὸν Ἰωαννῆς
Ἐπιστολῆς

ὅτι ἡ χάρις καὶ ἡ εὐδοκία ἐστὶν ἀπόστολος

ἐν ἡμῖν καὶ ἡ χάρις ἡμῶν. Ἐπεὶ ὁ θεὸς

ἐστὶν πνεῦμα καὶ ἡμεῖς οὐκ ἐσμεν πνεῦμα

καὶ ἡμεῖς οὐκ ἐσμεν πνεῦμα

καὶ ἡμεῖς

ὅτι ἡ χάρις καὶ ἡ εὐδοκία ἐστὶν ἀπόστολος

ἐν ἡμῖν καὶ ἡ χάρις ἡμῶν.



la tempore ubi p[er]m[an]et
p[er]cipi[er]e o[mn]i[um] p[ro]p[ri]a[rum] i[n]g[re]ssu
m[er]it[um] p[ro]p[ri]a[rum] civi[um] i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]
et q[ui]s[qu]am i[n] h[is] b[is] o[mn]i[um] p[ro]p[ri]a[rum]
civ[itu]m i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]

i[n] h[is] b[is] d[em]onstrat[ur] q[uo]d i[n] o[mn]i[um] i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]
p[ro]p[ri]a[rum] i[n]g[re]ssu p[ro]p[ri]a[rum] i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]
civ[itu]m i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia] d[em]onstrat[ur] q[uo]d i[n] o[mn]i[um] i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]
i[n] h[is] b[is] d[em]onstrat[ur] q[uo]d i[n] o[mn]i[um] i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]
civ[itu]m i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia] d[em]onstrat[ur] q[uo]d i[n] o[mn]i[um] i[n]d[em]p[en]d[en]t[ia]



+ *Νικόλαος Βασιλειάδης*

Αριθμ.ε

Γῶ Πανοσιολογιωτάτῳ Γέροντι Εὐλογίῳ Δουρίλῳ
Λαυριώτῃ, υἱῶ ἐν πνεύματι ἀγαπητῶ, εὐλογίαν
ἀπὸ Θεοῦ.

εἰς Ἀθήνας.

f

Μετὰ ἰδιαιτέρας ὅλως χαρᾶς ἐλάβομεν τὰς συχαρητι-
ρίους εὐχὰς ὑμῶν ἐπὶ τῇ ἐκλογῇ ἡμῶν εἰς τὸν ἁγιώτατον
θρόνον τοῦ εὐαγγελιστοῦ Μάρκου.

Εὐχαριστοῦντες ὑμῖς ἀπὸ καρδίας εὐχόμεθα ὡς
κύριος ὁ Θεὸς ἡμῶν βραβεύῃ τοὺς πνευματικούς ὑμῶν κόπους
ἐν τῇ θεολογικῇ καὶ ἄλλῃ ἐκκλησιαστικῇ δράσει.

Ἐν Ἀλεξανδρείᾳ τῇ 30 Μαρτίου 1936

+ *Θεοφιλέτατος Νικόλαος*
ἐν Χρῆ εὐχόμενος



Ἐπιφανίου Κωνσταντίνου Χαλκιά
 ἑτάμου ἐν 15. Σεπτεμβρίου 1743
 Ἀγαθὸν εἶπες τ. εὐχόγη
 γὰρ καὶ ἐπινοήσῃ σου
 ὅτι ἐστὶν πῦρ Βιβλία καὶ
 καὶ οὐδὲν ὁμοίωσιν ταχέως
 καὶ ἐστὶν ἄλλοι δραχμαὶ 500
 καὶ ἄλλοι αὐτῶν. διὰ οὐδὲν
 καὶ καὶ ἰσοῦσιν ἑξήκοντα
 καὶ δυνάμει καὶ ἀποφασίζω
 ὅτι ὁ θεὸς καὶ οὐκ ἐστὶν
 ὁμοίωσιν καὶ ὄχι καὶ ἰσὺ κα
 χῆν, καὶ ἰσοῦσιν ἑξήκοντα
 ἐπινοήσῃ σου ὅτι οὐκ ἐστὶν
 καὶ ἐπινοήσῃ σου ἐπινοήσῃ
 ἴσον καὶ ἑξήκοντα ἐπινοήσῃ
 ὅσον καὶ ἰσοῦσιν



15 Απριλίου 1936.

γὰρ δὴ εἶδον μαρτυρία

μετὰ τὴν ἀποστολὴν τῆς

ἀποστολῆς.

καὶ ἐξαρκῆ Πάτερ ἐφόρει,

τὴν ἐπιστολήν μου, ἣν ἐπὶ τῶν

ἔργων σου εἶδον ἔχει, ὡς καὶ ἐν τῇ ἐπιστολῇ σου πρὸς τὸν Πάτερ ἐφόρει, ἣν ἐπὶ τῶν ἔργων σου εἶδον ἔχει, ὡς καὶ ἐν τῇ ἐπιστολῇ σου πρὸς τὸν Πάτερ ἐφόρει.

τὸν Πάτερ ἐφόρει ἐν πνεύματι - Βαλκανιστὴν τ. δ. 1892. εἰς τὴν ἐπιστολήν μου εἶδον ἔχει ὅτι ἀπὸ τῆς ἐπιστολῆς σου εἶδον ἔχει ὅτι ἀπὸ τῆς ἐπιστολῆς σου εἶδον ἔχει ὅτι ἀπὸ τῆς ἐπιστολῆς σου εἶδον ἔχει.

Ι. Δεκάτος

Στοιχοκρίσις

- 1) Τμήμα Ἐκπαγ. Ἐκπαιδ. Παρ. ἡμῶν
- 2) Εὐλ. Κουρίλαν Δ/τὴν Ερ. Σχολῆς Παναγιωτοπούλου Οδ. Κορδικτῶνος 22 Ενταῖθα.
- 3) Δ/σιν Ερκαρ. Σχολῆς Παναγιωτοπούλου Κορδικτῶνος 22 Ενταῖθα

ΑΚΡΙΒΕΣ ΑΝΤΙΓΡΑΦ

Ε. Χ. Κ.

[Handwritten signature]





PAX

PRIEURÉ BÉNÉDICTIN D'AMAY S'IMEUSE (BELGIQUE)

τιμή 22 - 9 - 36.

Ἀγαπητοὶ καὶ ἐσθνοὶ Πατρὸς Ἐσφοῦσε,

Ἐπεὶ διὰ τῶν Περσῶν ἠαλκίαι τὴν γρημὴν τὰς ἐσθολογίαι.
καὶ ἵπαι ἀπὸ βυβλίου τὰ ἐσθολογίαι τὰ βυβλίαι καὶ
ἐσθολογίαι.

Ἐὰς ἐσθολογίαι τὸ βυβλίαι ἐν τῶν βυβλίαις: Βυβλίαι
καὶ ἁραβῶν, ἐδίθηται ἀπὸ τῆς ἐσθολογίας καὶ
ἀπὸ τῆς ἱστορίας τῶν Παρσολογίαι καὶ Βυβλίαι.

Τὸ ἀπὸ τῶν ἱπαι "Die Ostgrenzen des Byzantinischen
Reiches von 363 bis 1071" von Ernst Honigsmann;

to persons: A. Van der

the Virginia ...
is ...
is ...

is ...
is ...

is ...
is ...

is ...
is ...



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Ε.Κ.
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ

Εν Αθήναις τῷ 18 Ἀπριλίου 1981

Διεύθυνσις Διοικητικοῦ

Τμήμα

Ὁ ἐπί τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας
Υπουργός

Ἀριθ. πρωτ. 37443

Ἐχόντες ὑπ' ὄψιν τὸ ἄρθρον 3 τοῦ νόμου 3633 περὶ συμπληρώσεως τῶν κειμένων διατάξεων Ἰδιωτικῆς Ἐμπορ. Ἐκπαιδεύσεως κλπ καὶ μετὰ συμφωνῶν γνωμοδότησιν τοῦ παρ' ἡμῖν Διοικ. Συμβουλίου,

Ἀποφασίζομεν

ἐπιτρέφομεν τὴν ἀνάθεσιν τῆς διευθύνσεως τῆς Ἐμπορικῆς καὶ Λογιστικῆς Σχολῆς Παναγιωτοπούλου μετὰ τὸν θάνατον τοῦ διευθυντοῦ αὐτῆς Κων. Παναγιωτοπούλου, εἰς τὸν παρ' αὐτῇ ἀπηρετοῦντα καθηγητὴν τῶν Φιλολογικῶν μαθημάτων κ. Εὐλ. Κουρίλαν.

Ὁ Ὑπουργός

Π. Δεκάζος

Διανομοῦμαι

- 1) Τμήμα Ἐπαγ. Ἐκπαιδ.
παρ' ἡμῖν
- 2) Εὐλ. Κουρίλαν
Δ/τὴν Ἐμ. Σχολῆς Παναγιωτοπούλου
Ὁδ. Κορδιγκτῶνος 22
Ἐνταῦθα
- 3) Δ/τὴν Ἐπαγ. Ἐκπαιδ.
Παναγιωτοπούλου
Κορδιγκτῶνος 22
Ἐνταῦθα



ΕΓΓΡΑΦΙΑ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ ΤΗΣ 27 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 1936

Προσδοκώμεθα κ. Κορνήλιε

Έδειλον σαρ' του κ. Βονιβόλα
δουλοδωλα μοι εβδρα και εχ εω
χαριστω εφριότατα. Εφ' ου αν' του εχ
εχχαριστω δια' του δουλοδωμου της
εφριότου εχ εφριότου εφριότου
Μοσχου εφριότου, δια' του εφριότου εφριότου
καρδία εχ ευχαριστω, εφριότου εφριότου
εφριότου εφριότου Μοσχου εφριότου
εφριότου του Ρουμαίου και εφριότου
εφριότου εφριότου εφριότου. Εφριότου
εφριότου ο εφριότου εφριότου δια' του εφριότου
εφριότου εφριότου εφριότου και
εφριότου εφριότου εφριότου εφριότου
εφριότου εφριότου του εφριότου του εφριότου
εφριότου εφριότου εφριότου με το εφριότου
εφριότου. Και εφριότου και εφριότου
εφριότου εφριότου εφριότου εφριότου
εφριότου και εφριότου εφριότου. εφριότου εφριότου
εφριότου του εφριότου εφριότου εφριότου



ναχοι του αγ. πρου λα'διναν
να' λουον' σου αγ του το.

Με' εζαρεηνις υπε

Οετ. Κοι'αυ

επι. Πυροφρομα οη οη. Υ. Ρα
Ραηαγι' εβ'δωε μυτην εηαυ
ετοι' Μοχοοδωη. εμα του εαυ
εα' εα του εουελεω εαυα
εαυεηε πωον ταυη.



Έν Ιωαννίνοις τῇ 24 Σεπτεμβρίου 1936

Ἄριθ.) Πρωτ.
) Διευ.

Παροσιοδογητῆλα Ἀρχιμανδρίτα,

Ὁ Υποδογητῆλας κ. Ἐυλόγιος Κουρίλας, σὰρ οὐ
ἔφικενα εὐδροφορίας ἁξιμῆς. μιλὰ ῥῆσι καὶ βιβλῶ
λα σπυριούμια ἰδὴ ἐκωνοδοσῶν σπυριούσι μίον
κορῆμα καὶ δουλαθῆ κρη ὕμια καὶ καὶ ἐξ παρακαθ
σω διρμιόλατα, ὄουσ ἀδὲντε τοί νόσση καί ἰνι ἰγρ
καθω οὐρνε καὶ φρονιούτε καὶ ἰὺρητε λαύλα ἰὴν ἐδ
Πρωσία ἰὴν ἀυλόδη. Πρὸ σαρῆ με ἰδραφρεσι γὰ
ἐκὲντος τοῦ Ν. Στορογοωσκῆ καὶ ἔχμιας ἐκ Νε
πρ.

Ὅτι ἐξ ἔγμω λα μισγίλα ἰδρῆμω, Παροσιοδο
γητῆλας, ἂν ἴλο δονατοί καὶ μωδ σπυριούσιτε γὰ
Πρτω τοῦτο δια ἰοχαρισμῶν μου τοῦ ἀηλιμου. Το
καθὼτερον δα ἴσο, ἂν ἐξ ἰναι δυνατοί, καὶ μου δ
ολαθῆ καὶ εὐοδροφῆ. Ἄδ δει ἰδρα δυνατοί καὶ ἀρ
ρασθῆ ἴνα δουλαθῆ καὶ εὐοδροφῆ, ἐξ παρα
καθω διρμῆ καὶ ασαθούτε ἰὴ ἴνα φοιηθῆν δι
φύδμ μου καὶ γὰ ἀηλιγράψη δια γραφομῆ κα
νῆς

Ἰόσι μω, Παροσιοδογητῆλας Ἀρχιμανδρίτα, ἰὴ
δα δὲδῆσῆτε καὶ με βοναθούτε ἰὴ ἰνι μισγίμω
μου διαλῆθῶ μετὰ βαδύλα τοῦ σῆσῶμοδ.

Ὁ κατ. Ρούδης
ΧΡΙΣΤΟΣ Ι. ΣΟΥΛΗΣ
ΓΥΜΝΑΣΙΑΡΧΗΣ
ΙΩΑΝΝΙΝΑ



Μ. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ

ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ

ΕΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 29

ΤΜΗΜΑΤΑ

ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΕΙΟΝ
ΧΑΡΤΟΘΗΚΕΙΟΝ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΑΣ
ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΧΑΡΤΟΥ
ΒΙΒΛΙΟΔΕΤΕΙΟΝ
ΣΧΟΛΙΚΟΝ ΜΟΥΣΕΙΟΝ
ΕΠΙΣΤΗΜΙΚΑ ΜΕΣΑ ΔΙΔΑΧΚΑΛΙΑΣ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ : ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ ΕΚΔΟΤΗΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΤΗΛΕΦ. 34-00

Ἐν Θεσσαλονίκῃ τῇ 2α Μαΐου 193

Ὁσιώτατον κ. Εὐλόγιον Κουρίλαν

Ἱερῶν Μητροπόλιν Ἀθηνῶν

Ἀ θ ῆ ν ε ς

Θέλε κ. Εὐλόγιε,

Σᾶς παρακαλῶ θερμῶς νά μοι ἐξοφλήσῃτε τόν λογαριασμόν. Ἐπιτρέπετε ν' ἀδιαφορήτε τῶσον διαπραττοντες οὕτω μίαν κατεφανῆ ἀδικίαν κατά φίλου ὅστις σᾶς περιέβαλε μετά τῶσης ἐκτιμήσεως καί ἐμπιστοσύνης, κατά φίλου οἰκογενειάρχου βιοπαλαστήου βεβαρυμένου μέ τῶσες ὑποχρεώσεις; Εἰς τὰς ἐπινειλημμένας δικαιολογίας περί δυσχερείας σας οἰκονομικῆς δέν ἠθέλησά περὶ ἀπό λεπτότητα νά σᾶς ὑπομνήσω ὅτι πλειστάκις κατά τὸ διάστημα τῆς ἐκτυπώσεως τοῦ βιβλίου εἶχετε ἀναφέρει, λέγοντες βεβαίως τὴν ἀλήθειαν, ὅτι εἰς εἰς τὴν Μοῆν 200 χιλ. Δρχ. καί ὅτι μόλις ὡς θά μετεβαίνετε ἐκεῖ διευθετες τὰ καθ' ὑμᾶς θά μοι ἐξοφλήτε τόν λογ)μόν. Καί ὅμως παρήλθον ἔκτοτε δι καί πλέον ἔτη, καθ' ὃ διάστημα καί τὰς ὑποθέσεις σας διευθετήσατε καί βινέα ἐξεδώσατε, ὄχι βεβαίως μέ πίστωση, καί ἀκίνητον ἠγοράσατε δι' ἀμέσο καί ὀλοκληρωτικῆς ἐξοφλήσεως καί σεβαστὰ ποσά κατ' ἔτος ἐξοδεύετε διὰ τοῦ ὑπὸ τὴν προστασίαν σας νέους, ἐμέ δὲ περιφρονεῖτε, κωφεύοντες διαρκῶς εἰς τὰς παρακλήσεις μου. Ἐνθυμηθῆτε, κ. Εὐλόγιε, μέ ποσαν δυσχέρειαν ἐξέδωκα σύγγραμμά σας, δυσχέρειαν ἐπιδεινωθεῖσαν κατά πολὺ ἔκτοτε. Σκεφθεῖτε ὅτι καθυστερεῖτε χρήματα κεφαλαιούχου. Φανήτε δίκαιος ἀπέναντι ἐνός φίλου σα ὁ ὅποτος μόνον μέ παρακλήσεις ἐπὶ δύο ὀλοκληρᾶ ἔτη ζητεῖτε τὰ δίκαιά του.

Μετά τιμῆς

M. Triantafyllou

Υ. Γ. Δι' ἰδιαιτέρου φακέλλου σᾶς στέλλω τὴν μικρὰ μου ἐργασίαν " Οὐ φονσεις", ἐπὶ τῆς ὁποίας, μετά μελέτην, ἂν τύχῃ τῆς τιμῆς αὐτῆς, ἐκφέρετε πολῦτιμον γνῶμην σας.



Μ. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ

ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ

ΤΡΑΠΕΖΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΑΘΗΝΩΝ
 ΤΜΗΜΑΤΑ
 ΒΙΒΛΙΟΠΛΑΣΙΟΝ
 ΧΑΡΤΟΠΛΑΣΙΟΝ
 ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΑΣ
 ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΧΑΡΤΟΥ
 ΒΙΒΛΙΟΔΕΞΕΙΟΝ
 ΣΧΟΛΙΚΟΝ ΜΟΥΣΕΙΟΝ
 ΕΠΙΣΤΗΜΙΚΑ ΜΕΣΑ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑΣ

ΕΠΙΣΤΗΜΗ

Εν Θεσσαλονίκη τῇ 15 Μαΐου

1936

Ὁσιώτατον κ. Εὐλόγιον Κουρβίαν
 Ἐμπορικὴν καὶ Δογματικὴν σχολὴν Παναγιωτοπούλου
 Ὁδὸν Κοδρικτιῶνος 22

Ἀθῆναι.

Φίλε κ. Εὐλόγιε,

Ἔλαβον τὴν ἀπὸ 9 παρόντος ἐπιστολὴν σας. Εὐχαριστῶ μετὰ τῆς οἰκογενείας μου διὰ τὰς εὐχὰς σας.

Κακῶς ἐχαρακτήρισάτε τὴν ἐπιστολὴν μου ὡς ἀγρὴν ἐπί-
 θεσιν. Ἐπιστολὴ, πολλοστὴ αὕτη μετὰ τόσας εἰς διδαστήματα διαιτίας, ἢ
 δι' ἧς μετὰ παρακλήσεως θερμῆς καὶ πάλιν ζητῶ τὴν ἐξόφλησιν τοῦ λο-
 γαριασμοῦ μου, μοὶ κἀμὲ ὀδυνηρὰν ἐντύπωσιν δίδει δὲν τὴν ἐκτιμᾶ-
 τε δεῖντως. Περιττεύουν αἱ ἐξηγήσεις διὰ τὰ περιουσιακὰ σας στοι-
 χεῖα. Ἐγὼ οὐδένα φθονῶ· τούναντίον εὐχομαι οἱ πάντες καὶ αὐτοὶ
 οἱ ἐχθροὶ μου ἢ μᾶλλον οἱ ἐν τῇ ζωῇ πικρῶναντές μοι δίδει συμφῶν-
 νως τῇ πολιτείᾳ μου ἐχθροὺς δὲν κἀμὲ νὰ ἔχω, νὰ ἐτύχουν καὶ ἂν
 ἀκόμη ἐγὼ εἶμαι πενέστερος πάντων.

Αἱ ἀνάγκαι ὅμως καὶ αἱ ὑποχρεώσεις πρὸς τὴν οἰκογένει-
 αν μου δὲν μοὶ ἐπιτρέπουν τὴν ἀνεκτικότητά μέχρι σπρεῖου ν' ἀδικῶ-
 μαι τόσον καὶ δὴ ἀπὸ φίλους θεωρουμένους πιστοὺς καὶ ἀνωτέρας μορ-
 φωτικῆς καὶ κοινωνικῆς τάξεως, ἐφ' ὅσον μάλιστα ἔχουν τὰς δυνάμεις
 νὰ ἐκπληρώσουν τὰς ὑποχρεώσεις των. Καὶ ὁ φίλος κ. Εὐλόγιος εἶχε
 καὶ ἐχει πάντοτε τὰς δυνάμεις διὰ νὰ ἐξοφλήσῃ ἐν τόσον χρέος του
 πρὸς ἐμὲ. Καὶ μόνον ἡ χειρονομία σας αὕτη τὴν ὁκοίαν ἀναφέρετε εἰς
 τὴν ἐπιστολὴν σας τοῦ ὅτι ἐδώσατε εἰς ἓνα τῶν ὑποτακτικῶν σας 100
 χιλιάδας λεγομένη εἰς ἓνα κατέρα τοῦ ὁκοίου τὰ παιδιὰ δὲν ἠδύνατο
 τὸν Φεβρουάριον νὰ γνωρίσουν τ' ἀποτελέσματα τῶν ἐξαμηνίων διαγωνι-
 σμῶν των δίδει ἦσαν πληρωμένα τὰ ἐγγραφικὰ δικαιώματα τοῦ
 Σεπτεμβρίου εἰς τὸ Γυμνάσιον, διεγείρει ἀκουσίως τὴν ἀγανάκτησιν.

Ἄν ἐγνώριζατε, κ. Εὐλόγιε, ὅλας τὰς καρτερίδας καὶ πιέ-
 σεις τὰς ὁκοίας υφίσταμαι οὐκ ἴσως ὡς ἀγρὴν ἐπίθεσιν δὲν θὰ
 ἐχαρακτήριζατε τὴν ἐπιστολὴν μου ἐκείνην τὴν γραμμένην μὲ τινα ἀ-
 πλῶς τόνον περισσότερον, οὐκ ἴσως θὰ ἐσπεύδατε εἰς ἄμεσον ἐξό-
 φλησιν τῆς ὀφειλῆς σας, ἀλλὰ καὶ ἄλλως ὡς πραγματικὸς φίλος θὰ
 ἤρξατο ἐκείκουρος τῆς θέσεώς μου.



ΙΕΤΡΟΣ Ι. ΡΟΝΤΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ-ΣΤΟΜΑΧΟΛΟΓΟΣ

10-ΟΔΟΣ ΝΙΚΗΘΟΡΟΥ-10

ΩΡΑΙ ΒΡΙΣΚΕΦΩΝ 9-11 Π. Μ. 4-6 Μ. Μ.

Εγγύημι επί,

Αγαθόν μου κα' εγγύημι' Αγαθόν μου,
κα' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
κα' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' μου εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'
εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι' εγγύημι'

Με' εγγύημι'

Αγαθόν μου

2 Μαΐου
1936



Ἐν τῇ Ἱερᾷ Μονῇ Μεγίστης Λαύρας
τῇ 4 Μαΐου 1936

Λεβαδί μου Γέρον ἐυλόγηε,

Διὰ τῆς παρουσίας μου χαρβαίνω ἵναι ἱερὴν τὰ εἰς
σαρματισμῶν δερμῶν ὄντων ἐπαρθεῖτε καὶ μοι ἀποδεί-
χῃτε ἐν ἀντίληψον τοῦ νέου βιβλίου σας ὑπὸ τὸν τίτλον
«τὰ κληρονομία καὶ ἡ βιβλιοθήκη τῆς Λαύρας», ὅντι
τυγχάνει ἰδιαίτερον ἰνδιαφέρον δι' ἐμὲ, καὶ τὸ ὄνομα ἄφω-
τὸ ἐραγνῶσα, ἰδιότης σας δὲ ἵνα εὐχαρίστησιν. Τὸ δίδω ἐν τῶν
παισίων.

Ἀναμένω ἀνυπομονῶς καὶ ἐυχρημόνως ἵναι ἀπο-
δοχῆν τοῦ βιβλίου καὶ εὐχαριστῶν ὑμᾶς ἐν τῶν προ-
τέρων, διατελεῖ μετὰ σεβασμοῦ καὶ ἀγάπης.

Ταντιζιόπουλος Γαβριώλης.



Ἐν Μεγίστῃ Λαύρᾳ ἡ 18 Ἰουνίου 1936

Δεβασιί μοι καὶ ἀγαποντέ μοι Σίρον Ἐλόγιε,

Ἡ ἱστορίη σας καὶ τὰ βιβλία σας ἐπήφθησαν.
ὡς εὐχαριστῶ θερμῶς καὶ εἰς συχαίρω ἐκκαρδίως. Ἐσ-
παιύτως σας εὐχαριστῶ δι' ὅσα κατὰ καὶ εὐφημα ἐγρά-
ψατε δι' ἐμὴν ^{ἐπὶ βιβλίον σας.} καὶ μετὰ φρονήσεως ἐπεφράσατε ἀναφορι-
κῶς πρὸς τὴν ἐργασίαν ἣν ἐτελέσσα ἐν τῇ βιβλιοθήκῃ, ἐνῶ
ὅτι εὐδότε τὸν ἱερόν καλὰ ἄσπον, ἡμετερεῖ ὄντα, ἀφοῦ πρῶ-
τον μὲ συνεχάρητε, διασαλεύσατε ὅτι ἦναι κοροδοσιαία
ἐργασία. Ἀλλ' ἵσως ἰσχυρισάσθε ὑπὸ δυσκατανόησιν ἐμῆν.

καὶ ταῦτα γάρη κατὰ. Μοι σπεύχεται ἡδυνῆν ἵνα
ὑποστήριξιν. Ἀφοῦ ὁ ἱατρός οὐδέποτε ἐπιχορηγήθη καὶ γρά-
ψη ὅτι γάρη σπερ ἱεροῦ καὶ τῆ ἐν τῇ βιβλιοθήκῃ ἐργ-
μασίας μου, καίτοι ἐπεισέταται τῇ ἰδέῃ ἢ πρὸς τοῦτο
ἰσχυρία.

Μετὰ σεβασμοῦ καὶ ἀγάπῃ
Παναγιώτων Λαυριώτων

Π. Γ. Χαριτωμένος ἐν τὸν Διάκονον Θεόδωρον. ἐν τὴν
ἀπολαυσίαν προεὐχαιρία καὶ ὑπὲρ ἡμῶν συμφύτως
τῇ ἰσχυρίᾳ σας. Ἐρησ. Ἐκκαρδοσομαδίαν γαμβάνη καὶ
ἡ Μονή. τὰ σπερ τοῦ Ἄθω τὰ εἶχα ἀναγνώσει πρὶν γαίβω
τὸ ὑμῖσπον πρῶτος. Ἐὰς συχαίρω καὶ αὔδης. Ἐπιμύσατε
τοῦς Ἀγιορείτας διὰ τῆς συγγραφῆς σας ταύτης.

Π. Γ.



Svein

Kopon farveok
skala, Copy No. 4 17. 1958
i Ny. V. 6, 8 Haldorvick

Post Office, London E.C. 4

000001101

Post Office, London E.C. 4

POST OFFICE, LONDON E.C. 4



M.F.P. Erlogis Konvikas

naviatis

Hötel Metropol

Atthines

Post Office, 55A

Bruxelles, 15. IV.

Révérénd et cher Ami,

J'ai bien reçu vos publications, et vous félicite, et votre lettre, dont je remercie. Les tirés à part des 2 Vies de Maxime sont enfin prêts. Ils nous ont été plus cher que nous n'avions prévu. Vous en ai envoyé aujourd'hui des exemplaires. Les 198 autres vous parviendront aussitôt que nous aurons reçu les feuilles suivantes des Byzantins Neugri dehacher du prof. Bees: tome IX, fasc. 1-2; tome X, fasc. 3-4; tome XI, fasc. 3-4.

J'espère que vous serez satisfait de l'édition attendue si longtemps. Voir que j'y ai mis beaucoup de soins. Joyeux et saint temps pascal!

Croyez-moi votre tout dévoué en N.

F. Kalckbrenner
de la Soc. des Bolland.



Τήνου 27

6 Ιουνίου 1936

τιμωτέρη γέροντα

Περιστέριον ἔλαμψεν ἀφ' ὅτου κρατήθη 10-11 συλλογὰ
δια καὶ βιβλία σχετῶν ἔχοντα πρὸς τὰς ἀγγλικανικὰς
καὶ χριστιανικὰς μοναχίας - καὶ τοῦ Βυζαντινοῦ
τοῦ Δουκῆτος - ἀλλὰ καὶ τὴν Μυσίαν τῶν πρὸ ἐμοῦ
μηδ' ἴσαν ἀγαθῶν, διότι ὑποχρέωται ὅτι εἰς ἐ-
πέμψατε τὴν ἐπίστασιν ἀγνοῶ πᾶσα ἕδρα σας.

Περὶ τῶν ἡ ἐπιτραπέζιων τὰ συμπόσια,
διότι τὰ ἐλθόντα, ὅτι δῶρον ἔδωκα ταῦτα ἡ δὲ
βιβλία τὰ, καὶ τὴν Νοτίαν τοῦ Gelzer, ἡ τὰ τὴν
αγοραδεδία.

Γαλιπὸς



Τίνας 27 30 Ιουλίου 1936

Γέροντά μου

Ύστερ' απηχθέν ο χρόνος τῆς ἀνεξήγητο
παρ' ἡμῶν διαπραχθείας τῶν ἀγγλιστευομένων
βιβλίων, τὰ ὅποια πρὸς τὰ μοῖ ἐπιτραφῆσαι, δὲ
οὐκ ἐλογίζοντο, οὐκ ἐδοκίμασαν.

Ἐπίσης δὲ ἐπιτραφῆναι ἡ Notitia Gebr. u.
Belger, μάστιγα ὁ ἄβυσσος ἐπιεικῶν συμ-
βασιῶν.

Διὰ τὴν ἡμετέραν βιβλιοθήκην ὅσπερ
ἀν κομίσῃ δραχμῶν 100 ὅ κέρνει. εὖρον
καὶ ἀπο ἀνέκδοτον.

Υμεῖς
Μετάνοια



Τηνο 27

28, Σεβρί 1936
15

ἡμέρα γέροντα

Ἐξ ἄλλου ὄρους ἔμαθον ὅτι ἡν Μείαν
ἦν πρὸ ἐμοῦ ἀποδομαίαν, διεξμνύς
ἡν ἀποδομασίας σας ἔγινε πρὸς τὸν ἄγειον
ἡν ἡν Πρωβία, καί τωρ τὸ βελγόν με
διδὼς εἰς ἡν «εὐμ. ἡνδραν» πρὸ 28 ἔτων ἐγὼ
ἔμμεθον τὸς κρυβίας, συμεθίσαντας συλλ-
ἡν ἡν και διαδύου, ὡς ἐν 133 σελίδι τῆς
ΜΕΣΑΙ ἔπαναμβάνω.

Ἐνεὶν γοικὸν και ἀπορριμὸν ἔργον κεί-
νεις ἡν συμεθίωσι συμεθίωσι οἱ καί τωρ. Πε-
θρομὸν ἡν ἔπρασθῆναι τὸς ἀλάτου και τὸς
ἐν ὄρει τῶν οἰνεί ἡ ἔλαγμα sans-culotte

εἰς τὴν διαταγὴν

[Handwritten signature]



ὁ δὲ σὺν ἡμῶν ἔχουσα ἡλικία τῆς ἀπο-
ταφῆς εἶναι θέλω. Κατὰ τὸν ἄνω ἄνω ο.
Ὁ ἄνω ὁ δὲ ἄνω ἡλικία μου. Ὁ δὲ ἄνω
κατὰ μὲν τῆς ἀποταφῆς ἀποταφῆς ἡλικία
κατὰ τὸν ἄνω, ὁ δὲ ἄνω ἀποταφῆς τῆς
ἀποταφῆς ἡλικία. Ὁ δὲ ἄνω ἡλικία ἡλικία
κατὰ τὸν ἄνω ὁ δὲ ἄνω ἀποταφῆς ἡλικία
κατὰ τὸν ἄνω ὁ δὲ ἄνω ἀποταφῆς ἡλικία
κατὰ τὸν ἄνω ὁ δὲ ἄνω ἀποταφῆς ἡλικία

ἡλικία ἀποταφῆς ἡλικία ἀποταφῆς ἡλικία
κατὰ τὸν ἄνω ὁ δὲ ἄνω ἀποταφῆς ἡλικία

ἡλικία ἀποταφῆς ἡλικία ἀποταφῆς ἡλικία
κατὰ τὸν ἄνω ὁ δὲ ἄνω ἀποταφῆς ἡλικία

ἡλικία ἀποταφῆς ἡλικία ἀποταφῆς ἡλικία





Irano me 27 Korrik 1936

1 dashur me 2. Eulogji

Perdje nipi tuaj 2. Vasil Xacra me dorëtoj letren tuaj prej 20 të fillit si përgjigje në letrat time që ju dergova tani në fund me aeroplan dhe që e prisja prej dita ditësh me parë.

Pas si danoj se jeni kuptori, që punët presini dhe se s'është mirë që të rrasemi; po ta derzoj dhe une' rete' letra' të gjata' me postën e rregullshme dhe, jo me aeroplan si të tjerat.

Dhe e para, ju falënderoj për sajmet që me jepni në sa jipes kasin botimit të librave, dhe për sa do të me kostisi'u.

Sho' letërgjërimi që me parëksigisni, kurse me' rrijkni prej kohësh, dhe dureshe të mi' rrijfuit edhe me' meire' e' prej to rjet dhe këtej rre' unë' iha ay që ju propozova, kur se kishit riper dhe kushërij që jo vetëm rre' ju përmetum po kundërshtoni'u. Unë' i dashur Eulogji të repërimet e mijsa do rre' qare për punët e atdheut, kam pasur mejtimit e mijsa që i kam rre' qur rre' do here' dhe kudo. Në për punët e kishes' tonë' autogofale jeni i te rre'uar si një' idealist që do që të rre' dhe pagos' se prej andej pret lumtërinë, se beson që rre' nukë' kuptori se pres rre' një' fëtim materis dhe lendar, as që të bënë unë' dhespot as që të mar rre' një' rre' Jam dermtuar politikisht se v'kam rre' qur rre' men, po moralisht ku het të jeni i rre'itur shumë' se mejtimit e mijsa rre' tani dhe kuptonon. Më fal se të rre'uar një' kërtu po të i them këto se kuptonij që të rre' fshur dhe të rre' gabuar.

Pra me parë' fjalë: unë' rre' rre' dhe kuptonij që rre' e kishes' tonë' autogofale, për interesin e përgjithshme, dhe interesin e rre' të rre'ante, dureshe të rre' dhe që me' parë' dhe të rre' rre' rre'



si një patriot që samë kumbur jetën të me dhe të familialë si
një njeri fundi që dua pagjen, dua që saktë e kishte tonë të ma-
re kumt, dua që t'ua të cilin e njëf të marë të pjerë energji-
qisht në këtë pagësimi qoftë dhe në orën e fundit. Pra si dua të
të lëme si's ye, dhe shprehur që dhe t'ua do të aritish në realitetin
e gjordjes, që me falni të ju them se unë e njëfisi.

Mi sharrani të ju sharrani lajme prej këtej në të saktë e
Kishës. Fatroqërisht shof që puna do të mbetet dhe për ca kohë
s rarru: regu sharru i pengimere që parqiten dhe të riteigave
që po bëjnë, dhe prej pa ditësi të saktë, dhe të reidësi se që në
gjendje kaotike e kishës tonë autogefale. Fatroqërisht jam i vetëm
dhe shumë herë dashperonem se me rapufjoriz g dhe usigt e mij.
Po keq e fundit na sharrëtuar vetem që me personalisht kam
kumbur, që në s kam që në i zoti po se i kam dashur ito per-
kumem që të kem fatime personale. Ihte fare e lehtë për shem-
sell të sharru dhe me Guxërit, dhe si domos që kisha dhe areye
se di t'ua disa udhëje që rojta atje se isha shqiptar po s e bërrë
dhe kërkë q se duall disa të tjerë me lege morale dhe lëndëre
që sharru dhe sharrë për njëri të mëdhenj!! sa ju të e
marrë natyrisht. Une do të përpiqem që të mbledhet para si.
nëdit që do mbledhet në Tetor, mbledhja e Orthodoxonere në Berat
që do të bëjë një rivizimi të statutit në disa artikuj që themel-
lore. Në këtë mbledhje shprehur se do të pagiten dhe kandidat
rat tuaja, që do të parqiten natyrisht pas si Patrikane të
këtë filluar marrëveshjet me drejtuesit të tarrishmë të Kishës.
Po me që në so Patrikane s mundet të merret vesh me ata
se bëri gabimmi Kristofori dhe nukë tergoj letër që i thashe
t'ua i sharru Patrikane që në rarrholmi të marrëveshje



1884.
Tiranë me 19 Qershor 1936

1 qeshur mirë & Evlogjio Kurilla.

Letrën tënde me datë 9 të muajit rishdies' e mora paqron
se mua' kishit shënues në drejtimin që të ndiqte Rugei Solenix
Kollësiu', dhe kështu a derigua nga korfuri Jaranda. Ne jve me' nisë
ron se sa kurë. Tani besoni të krisi marë dhe letren' e parë, dhe të jet
taunat atjo dhe me 2. Vasil Konderi si dhe me 2. Vasil Arramini.
Jam i shqetë se nga bashkëgjallimet që ke parur me nyerërit që e na
erojtua për se afërmi jetën tonë këta ke rreptuar me' mirë se s'gjat
midis' nesh, që që zatyrisht ka ngjarë dhe gjoke' që fillimi historik' ju
se e dëni, dhe i duhet të ju bëjë pasibypje që mua' ja kanë bërë pro-
ponim' kanë të drejtë të mos flasin për yure, se vetem mo të dogjuar
u kurë. E dëni historinë o propozimit për yure si kandidat që u bë
para 10 vet prej meje dhe të udhërit Kondilis, kur dhe ato me të afërmit
o tu jo vetem mua' u interesuan që të mos karakterizoheshin si Gre-
komane'!! po dhe runderishtuan dhe ririguan s'kundër të Hanne' unë
dhe 2. Konitja kur të bashkora që Solenix.

Tani që si që u bë si ka!! që thotë fjala. Vissari gjer në fund u
shtrëngua të papi dorëheqje, dhe kështu u loq pengimi për të rrege-
luar punën tonë kishatane. Për këtë rregullim duhet të interesonemi
me' parë yure vetë, pastaj të kërkojmë dhe shikimet o shkolit që ka
interese' ritale për këtë rregullim. Fatkeqësisht që gjer tani çonja-
rolet e politikes' tonë të mbre'ndeshme mo propozime' të kundër-
shtruan se mundet për këtë rregullim. Vissari i rreptuar prej
ambis'ionit dhe nyeri pa moral, që shikim' se munda' tue ju bërë
qofta dhe tue discredituat nyerë dhe haterin prej nesh.

Kime' tani në shkolbin e punës. Jam fjalosur dhe me të tjerë faktorë







ΙΕΡΑ ΜΟΝΗ ΜΕΓΙΣΤΗ ΛΑΥΡΑ
ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ
ΑΓΙΟΝ ΟΡΟΣ

Ev I. M. Meg. Lauri Ag. Anasadiou ch 14 Νομβρίου 1913 6

Δεθαλίς Αγία Γράμματα

αδελφου μου αδελφου σου
εις Αθήνας

Από τριών μηνών και πλέον σας έχω γράψει μίαν ερώση
ηκ' ο' ιεροδίακος γέρων Ιερατίας εφ' υμbras και ερωση
δει γκρηφει ως γραινεται ος ιεροαγινεται εις Αθήνας
ειχε την εδω αιδολαβιν σας. Ο κυριος αμης αιδιωροβωσας
της Μονης μας προηγουμενος Γρηγοριος (εαν του αργουρη
και εαν ειωτρεισται να τον αναμαζωμεν προηγουμενος)
κυριευμενος αιδω το ιωαδω της περιεργειας η της
καυης αιδεω, ηναξεν αυτην και κατωων της αιδε
οληεν εις την ειωτρωτην δια τα αναγκωση και αυτη
το περιεχομενο της.

Η ιεροσολη αμης την αιδεοληεν αιδω αιδεω
μενεν με δριμυτατος ιεροαγινησας (εις εο 39 και
60 αιδη, ραθαβιον). Ειδως ηρωτα αυτοι ιωτοι
τοχοι τοι ηναμασαν να την ανκιζη, αυτοι αμης
αιδεωτην αιδεωτην εδωκεν, και κατωι προι
γαινεσαι την εζηγανει. Ειδως η γαιωσι εν
ηναξεν και διο ιωμαζωσας ειωτορας, τοι εγω
κατωι γαιηι εις την ειωαγχετην περιεργειω
και των ειωτρωσων ως μαρτυρα δια την
ιδωνη και ειωτοτην.



PL
146
RU
10
101
A1
11
RU
10
10



Υπομνήματα τῶν ἐξαπολιτευθῶν ἐν
ἐν τῷ βόρῳ. Ἰσὺς καὶ ἀποστολῶν
τῶν ἁγίων καὶ μαρτύρων

Ἰησοῦς

Παναγιώτου ἁγίου Ἰσίδωρου

Κ. Σ.

Ἐπισημαίνεται ἐν τῷ βόρῳ, ἡ ἀποστολή
καὶ ἡ ἀποστολή τῶν ἁγίων καὶ ἀποστολῶν
τῶν ἁγίων καὶ μαρτύρων

Ἰησοῦς καὶ ἡ ἀποστολή τῶν ἁγίων καὶ ἀποστολῶν
καὶ ἡ ἀποστολή τῶν ἁγίων καὶ ἀποστολῶν
τῶν ἁγίων καὶ μαρτύρων



Σελ. 3 ημερών, ηφ 12-8-936.

Αγαπητή εφημ. εδύο.

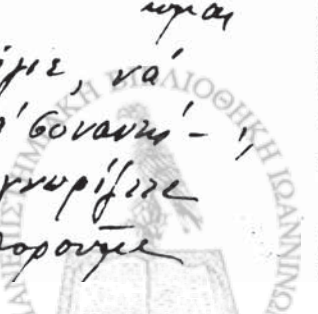
Ευχόμενος να ανταλλάξω με εφηνή
επιλογή των ημερών, λέγοντας να σε ενδια-
ναυτίαν προσημείωμένα, μη γινώσκω και τίνας
είναι οι οφείλες σε, ή όχι.

Ευαγγελιστής γράμ. το έτος Αγίου Ευαγγελίου
ναί ναδ. το γράμ. in αλφόν, οργάν. μεθόδους
επιστημονικά, τα έδω. ηφ. Αλφόν, διελύχθη όφως
έναντι μισθώσεως, μόνον δώ. ναδ. γράμ. το
ηφ. ηφ. διελύχθη τα όσα γράμ. δια τα Αλφόν, α,
δια τα δώ. όφως όφως όφως in ηφ. in η
όφως όφως in ηφ. ναί ηφ. ναί όφως όφως

Γράμ. όφ. δια έφως όφως όφως τα όφως όφως
όφως όφως in ηφ. όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως

1 ηφ. όφως όφως όφως όφως in Αλφόν, α,
2 ηφ. ναί όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως

1000 1-1 ηφ. όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως
όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως όφως



τα' ευφρανισαμεν & τα' ελπιουμε εν σφας καρδια
σπινθηρα. Δευς προσφισει εν δε εν ομιλιαις ευχουμε

Καμινε εγερ να υμωσεν σεβαστη ημεσ υμωσεν ελπιω
εν ανθρωποις εν ομιλιαις ανησυχιας ελπιω εν αν. Αρμενα
ημεσ τα' ελπιω εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας
μεσ τα' ελπιω να υμωσεν δε ανησυχιας εν ανησυχιας
διωρε υμωσεν εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας

Αλλ' υμωσεν εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας
τα' ελπιω εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας

Τωσ παρακαλω προσφισαι ταχως, διωρε εν ανησυχιας
υμωσεν εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας
εγω δε εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας
υμωσεν εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας

Καλον υμωσεν τα' υμωσεν εν ανησυχιας εν ανησυχιας
εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας

Ζηλωσεν εν ανησυχιας εν ανησυχιας εν ανησυχιας

Μετα' ευφρανισαμεν

Αγγελικα Πασιδωτικα



Piazza Ponte S. Pietro

Molto illustre e Reverendo Padre,

tir. 1 Lavra

Avvicinandosi la convocazione a
 del quinto congresso internazionale degli
 bizantini da una massima parte perorga-
 nato sento il dovere di invitare ad espri-
 vere o almeno a farsi rappresentare la
 Comunità del Monte Athos, intorno al quale
 no debba discusse nelle sedute del Cong
 alcune comunicazioni, che ne illustra
 la storia e l'arte. Vede ad esempio Binon, la Œuvre de
J. Pierre l'Œthonite et les débuts du monachisme dans la
Sainte-Montagne; Diébu; Anciennes statues en chaux; ari-
terycures aux iconoclastes dans les monastères de l'Œthos; Henri
Lard, Les Actes de Lérida à l'époque des Paléologues; Moson, Les
diplômes pour les monastères slaves du mont Athos; Demerli, Glides,
au Mont-Athos et projets d'édition de documents athonites etc.
 nella sezione Religione e Musica ci saranno confe-
 renze sui principali musicologi e si daranno alcune conferenze
 musicali. C'è anche un paio di comunicazioni riguan-
 danti l'Albania. Quanto volontieri vedrei Lora
 e qualche altro radit della Santa-Montagna pre-
 sentarsi al nostro Congresso, che sarà arricchito dalle
 quattrocento o più altre comunicazioni. Se per
 interessate per la partecipazione dei migliori
 rappresentanti del bizantinismo nostro. Basti ricordare



V CONGRESSO INTERNAZIONALE DI STUDI BIZANTINI

CITTÀ UNIVERSITARIA - ROMA

Piazza Santa S. Agostino 28
1709 Roma

Nello Illustrissimo e Reverendo Padre,

Avvicinandosi la convocazione a Roma
del quinto congresso internazionale degli studi
bizantini da una massima parte preorganizzato
sento il dovere di invitare ed invitare
o almeno a farsi rappresentare la
Comunità del Monte Athos, intorno al quale
sono state discusse nelle sedute del Congresso
alcune comunicazioni, che ne illustrano
la storia e l'arte. Cito ad esempio Binet, la Feuille de
J. Pierre l'athonite et les débuts du monachisme dans la
Sainte Montagne; Diérick, Anciennes glories et chœurs
serpentes aux iconoclastes dans les monastères de l'athos; Amis
lard, Les Actes de Lérida à l'époque des Paléologues; Mason, Les
diplômes peints des monastères slaves du mont Athos; Samueli, Glades
au Mont Athos et projets d'éditions de documents athoniques
et de la nation. La liturgie e Musica ci saranno conferenze
sui principali musicologi e si daranno applicazioni
musicali. C'è anche un paio di comunicazioni riguardanti
danti l'Albania. Quanto volontieri vedrei
e qualche altro radi della Santa Montagna
presso il nostro Congresso che sarà numero 1000
quattrocento in altre 200 comunicazioni si farà
interessante per la partecipazione dei migliori
rappresentanti del bizantinismo nostro. Basti ricordare

ΧΡΙΣΤΟΣ ΗΡ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ
ΛΑΪΚΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ



ΧΡΙΣΤΟΣ ΗΡ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ
ΛΑΪΚΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ





**ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ
ΛΑΪΚΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ**

ΧΡΙΣΤΟΣ ΗΡ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΣ



5/ ~~καρτερίας~~, ἐκ τῶν βασιλευσίων οὐρανῶν,
 τῶν Πάτερ Κτιστῶν καὶ τῶν Κτιστῶν.
 αὐτῶν (οἷος ἂν ἴδῃ οὐρανὸν ὑψιστάτου),
 τῶν ἡλιουδυναίων, καὶ τῶν ἡλιοδυναίων,
 εἰς εὐχαριστῆσθαι οὐρανῶν, αἰδωμένους οὐρανῶν.
 μὴ δὲ ὄσας τῶν παρῶν ἐκείνων.
 Διότι δὲ τὰς κτήσεις τῶν τῶν ἀνδρῶν
 τῶν πατρῶν.

Ἐταί οἷος τῶν οὐρανῶν ἑστῶτα.
 τῶν τῶν ἐκείνων ἐκείνων ἐκ τῶν
 διδασκάλων ὑψιστάτου ἡ οὐρανῶν.
 Προβλεπόμενα τὰ ἐκείνων εἰς τὸν
 οὐρανόν, ἐκ τῶν οὐρανῶν τῶν ἐκείνων
 τῶν οὐρανῶν τῶν ἐκείνων δὲ ὄσας τῶν
 οὐρανῶν τῶν ἐκείνων, εἰς δὲ τῶν
 τῶν οὐρανῶν τῶν ἐκείνων.

ἀντίγραφος ἐστὶ
 (ἴσ.) Σίγβρος Γεωργίου Μαρναίου.





ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ
ΛΑΪΚΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ

ΧΡΙΣΤΟΣ ΗΡ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΣ



Ερ. Ηρακλίου 10/10
1936

Προς
κ. Εὐστάθιο Κερβίρα
Λαυριότις

Αδελφόν

Συγγνώμη από τινε αμαρτία
27-8-1936 πρωταρχική έγ
γραφή από Αδ. Συγγνώμη
δίνω αμετάκλητα
εξ τέρους Ο.Κ. Επισκοπίας
Κρητικής Μητροπόλεως



Σύμφωνα με τα στοιχεία
που παρέχονται είναι
το αποτέλεσμα της έρευνας.

[Handwritten signature]



Llukë H. Karafili - Lusnaje - Shqipërië.

Lusnaje më 17 Shtatuer 1936.

Shenjtërisë s' Tij At Gjallosio Kurilla Lavriotit

më Lal të Shenjt Manastir i Lavri

I Shenjti At,

Kjo letër munde që t'u habiti si po marrë qullimin që t'u shkruaj pa njohur, po dashurija që kamë për letërsinë dhe historinë e Kombit t'im më shtynë t'u shkruaj, se dëshëroji që të jemë në mardhenje me gjithë levronjësit të Gjuhës s'ime.

Para ca kohësh i kisha parë një cilim t'ime libra që Shenjtërija e juaj kini botuarë tani në fund të titulluara "Albanike elete", "Grigorios o Arqjirokastritis" dhe "i Agathemias tis Koshopoleos".

Do t'u lutesha po t'u ish e mandur dhe në rast qe do të kishit nga no një kopjo të tepërtë prej këtyre librave të kishit mirësin të mi dërgonit për studim, massi edhe unë merrë me qeshtëje letrare e historike të Kombit t'ouë, e do t'u ishë mirënjohës. Librat që më kini për të dërguarë i kamë për të mbajtur si kujtim të shenjtë të Shenjtëris S'ujaj, dhe mbase no një herë do t'u duken edhe unë i dobishmë me rast të no një sendi.

Tjetër seq t'u shkruaj nuk kamë, përironojti duke u falur nderit që më parë.

u d e r i m e .

Lukë Karafili

